

# 華北日報

津並同

The North China Press  
Peiping

號七十六百四千一第

收不一晚昨附二份售張兩今

費另張報日送校十每第大日

街大井府王平北址社

八八五一 部理經及室長社

〇三四四 東局 郵 編 電

一三四四 股告廣及行發

五二八七號掛報電

本報價目

市本	埠外	國外
每月八角	每月一元	每月三元八角
全年八元五角	全年十元	全年四十四元

### 北平軍分會收容選吉黑三省來歸軍官佐辦法

北平軍分會為收容選吉黑三省來歸軍官佐起見，特設軍官佐收容所，凡在選吉黑三省之軍官佐，經當地政府證明，並持有原部發給之證件，即可來所報到。本所對於報到之軍官佐，除發給生活津貼外，並設法介紹工作，俾其生活不致斷絕。此項辦法，業經呈准軍分會核准，自即日起施行。此佈。

### 北平電話局標購煤斤告通

本局現擬標購煤斤，凡有意承購者，請於九月二十五日以前，向本局領取標單，並繳納保證金。標單內應註明承購煤斤之數量、品質及價格。標單於九月二十五日上午十時，在本局公開開標。此佈。

### 華魂鋤奸團諸公鑒

本團為肅清奸細，維護治安，特設獎金。凡有線報，或發現奸細，經本團查明屬實者，即予重賞。此佈。

### 北平青年會

本校招收初高中一年級新生，校址：東大街。報名日期：九月二十日至九月二十五日。詳情請洽本校。

### 北平平民中學

本校招收初高中一年級新生，校址：西大街。報名日期：九月二十日至九月二十五日。詳情請洽本校。

### 華魂鋤奸團諸公鑒

本團為肅清奸細，維護治安，特設獎金。凡有線報，或發現奸細，經本團查明屬實者，即予重賞。此佈。

### 北平電話局標購煤斤告通

本局現擬標購煤斤，凡有意承購者，請於九月二十五日以前，向本局領取標單，並繳納保證金。標單內應註明承購煤斤之數量、品質及價格。標單於九月二十五日上午十時，在本局公開開標。此佈。

### 北平軍分會收容選吉黑三省來歸軍官佐辦法

北平軍分會為收容選吉黑三省來歸軍官佐起見，特設軍官佐收容所，凡在選吉黑三省之軍官佐，經當地政府證明，並持有原部發給之證件，即可來所報到。本所對於報到之軍官佐，除發給生活津貼外，並設法介紹工作，俾其生活不致斷絕。此項辦法，業經呈准軍分會核准，自即日起施行。此佈。

### 北平青年會

本校招收初高中一年級新生，校址：東大街。報名日期：九月二十日至九月二十五日。詳情請洽本校。

### 北平平民中學

本校招收初高中一年級新生，校址：西大街。報名日期：九月二十日至九月二十五日。詳情請洽本校。

### 華魂鋤奸團諸公鑒

本團為肅清奸細，維護治安，特設獎金。凡有線報，或發現奸細，經本團查明屬實者，即予重賞。此佈。

### 北平電話局標購煤斤告通

本局現擬標購煤斤，凡有意承購者，請於九月二十五日以前，向本局領取標單，並繳納保證金。標單內應註明承購煤斤之數量、品質及價格。標單於九月二十五日上午十時，在本局公開開標。此佈。

### 北平軍分會收容選吉黑三省來歸軍官佐辦法

北平軍分會為收容選吉黑三省來歸軍官佐起見，特設軍官佐收容所，凡在選吉黑三省之軍官佐，經當地政府證明，並持有原部發給之證件，即可來所報到。本所對於報到之軍官佐，除發給生活津貼外，並設法介紹工作，俾其生活不致斷絕。此項辦法，業經呈准軍分會核准，自即日起施行。此佈。

### 義豐商行秋季廣告

茲屆學期開始，本行貨物全部減價，以示優待。本行經銷各國名廠文具、雜品、畫具等，品質優良，價格低廉。歡迎各界光臨選購。此佈。

### 北平中學招男女生

本校招收初高中一年級新生，校址：東大街。報名日期：九月二十日至九月二十五日。詳情請洽本校。

### 忠信公緞綢商店

本商店經銷各國名廠緞綢，品質優良，價格低廉。歡迎各界光臨選購。此佈。

### 乾衣隆

本商店經銷各國名廠乾衣，品質優良，價格低廉。歡迎各界光臨選購。此佈。

### 信誠銀號開幕廣告

本號為便利顧客，特設儲蓄部，歡迎各界光臨。此佈。

### 大犧牲湖綢

本商店經銷各國名廠湖綢，品質優良，價格低廉。歡迎各界光臨選購。此佈。

### 國際週報

本報為國際新聞週刊，內容豐富，報導詳實。歡迎訂閱。此佈。

### 利源號

本號經銷各國名廠貨物，品質優良，價格低廉。歡迎各界光臨選購。此佈。

### 財商專校

本校為培養財商人才，特設專科班，歡迎報名。此佈。

### 秋季大減價

本商店為慶祝秋季，特舉行大減價活動，歡迎各界光臨。此佈。

### 信誠銀號開幕廣告

本號為便利顧客，特設儲蓄部，歡迎各界光臨。此佈。

### 大犧牲湖綢

本商店經銷各國名廠湖綢，品質優良，價格低廉。歡迎各界光臨選購。此佈。



子不能  
之奇方  
除小水  
除疳一  
元全症  
科四不  
元治外  
無餘  
論久  
新久  
貴實  
包愈

堂名 仁症道糸大

假冒  
 東四吳德豐茶店  
 北平前門外西河沿中開泰旅館東旁  
 豐名  
 其病立  
 下宜者  
 三材百病化爲水保險元氣不傷  
 推乎婦忌服  
 每付二元加料四元代售處  
 函購加郵費二角

承

地址西單北  
路東  
電話西局一  
七八五號

品用育體

東城青年會北甘雨胡同東  
協通學校用品商店謹啓  
口外路西電東二七七二號

烤羊肉的天地人

天時秋高氣爽，天氣不冷不熱，不論家宴或野餐，燃松枝，燴羊肉，可謂得天地之利而不損地利，肥嫩鮮美，無類臭味，故在北平食羊肉，可謂得天地之利而不損地利。

地利北平名馳天下，肥嫩鮮美，無類臭味，故在北平食羊肉，可謂得天地之利而不損地利。

人和既能食秋天的北平，烤食羊肉，而又能佐以丙寅食料品工廠出品，可謂得天地之利而不損地利。

化學醬油論待客或自食，無不表示十分滿意也！

廠址：德內八道灣廿四號  
電話：二一四八號  
東局三一四八號

諸位學員，你們學校，不是要開學了麼？你們應用的及參考書，本子，文具，西單商場都預備全了，請快來選購，價值的確低廉。

中學教科書

東華書店

西一八九四

# 華北財政與縮減軍費

社論

中央以華北軍費浩繁，亟思設法縮減，並擬華北軍隊，恢復戰前原狀，軍費亦減至每月四百萬元；萬不得已，至多以四百五十萬元爲度。軍分會代理委員長何應欽氏，奉令後即分別電召華北各將領來平，且於十一日舉行會議協商。開當會議時，提出兩方案：一爲每月核減七十萬元，一爲每月核減五十萬元。經長時間之討論，通過減五十萬案；此固在吾人意料中也。各軍核減以師爲單位，數目則多寡不等，最多者每師每月減四萬元，最少者則減九百元，其餘準蓋係應於實際情形而定；各將領之深體時艱，和衷共濟，良足多焉。惟吾人所見，華北財政之整理，與軍費之縮減，應變更現狀，別樹新規，不宜徒以彌縫爲得計也。

第一，華北財政困難之癥結，軍費之膨脹，雖爲主因，而非總因。總因苟不除，主因即去，亦無補於事也。故今軍費已每月核減五十萬元，雖於華北之財困不無小補，而於收支適合之原則猶未企及；是則更進一步之辦法，猶待於今後之努力。依據縮減之軍費論，取諸華北地方收入者每月二百五十萬；仰賴於中央補助者每月二百萬；而此所謂地方收入與中央補助，非稅收之有所別也，不過撥款機關之所屬各異耳。今與其彌縫現狀而縮減軍費，曷若嚴別國地稅收而由中央軍費之責爲愈也。以現狀論，使中央稅而全貢華北軍費，每年多支三千萬，較現時華北軍費之支出多百分之五十五有奇；以華北之中央稅收分別整理，統一支配，當無困難。且聞當財政部長宋子文回國後，黃郛就商華北財政請求救濟時，宋以華北財政向未歸財部管理，雖困難亦無辦法，最近宋自廬山返滬，聞又有華北財政權歸還財部管理之說，此說尚未證實，即証實而實行，將待何時。雖均不知；但爲救濟華北當前之財困，實屬亟需；即非救濟財困，爲整理財政計，更爲必要。蓋分別國地收支爲財政走入正軌所必趨之途徑也。本報曾屢論列，今再申說者，更欲促當局之早日實現耳。

第一，內國軍隊之縮編，自有其政治之理由，不必盡以財政爲依歸；更非國際裁軍可比，不必以比例爲標準。軍隊素質之優劣，戰鬥力量之強弱，國人已有定評，專家更見雋眼。裁劣存優，汰弱留強；儘有坦途可尋，不難得妥善辦法。劣弱之軍隊，正不必糜餉以重吾民負擔；優强者大可鼓勵，使其進步而担國防大任。今所規定之裁減軍額標準，普遍以連爲單位，每連裁減二三十人。軍隊素質優戰鬥力强者，恐有阻其熱心訓練之虞；而素質劣戰鬥力弱者，適足長其因循苟且之心。優劣不分，薰蕕同器，欲其改進，憂乎其難矣。故今且以其普遍標準而裁減各軍軍額，不如此確定減額成數而以優劣強弱爲衡也。如全軍劣弱即全部編遣，亦屬無妨；果全軍優強，即令再加擴充，更無不可。爲國防計，應無所遷就於其間也。

綜上所說，華北財政之整理，不能以縮減軍費爲已盡其事；軍費縮減僅爲入手之初步工作，非解除全部財困之唯一方法也。其餘如國地收支之劃分預算之平衡，稅收之整理與改革，均爲當前之要務，而胥有待於澈底之解決者。故軍費之縮減，縱有助於華北之財困，而軍額之裁減，則不宜以軍費交絀而始然，別有其裁減之理由；更不必以比例爲標準，應另具適當之辦法。庶幾軍事不以財政之困而受影響；財政不以軍費之鉅，而致紊亂矣。



### 欽榆密兩區設置

## 行政督察專員公署

昨日行政院會議修正辦事細則

### 運送河工料准免費免稅

【南京二十日電】行政院會議，修正行政督察專員公署辦事細則，並通過河工料准免費免稅，由財政部轉令各省，一體遵照辦理。該會並通過，各省行政督察專員公署，應設秘書處，掌理一切行政事務，並設各課，掌理各該管業務。又通過，各省行政督察專員公署，應設秘書處，掌理一切行政事務，並設各課，掌理各該管業務。又通過，各省行政督察專員公署，應設秘書處，掌理一切行政事務，並設各課，掌理各該管業務。

### 華北各軍

## 裁兵節餉

今晨軍分會例會通過後  
預定下月起實行

宋哲元定今晨返平

【平二十日電】華北各軍裁兵節餉，經軍分會例會通過，預定下月起實行。宋哲元定於今日晨間返平。據悉，此次裁兵節餉，係根據中央命令，為整頓軍政，節省開支，並加強地方治安起見。各軍將領均表贊同，並決定立即開始實施。

### 方吉仍在獨石口

## 秦德純昨請何請示

趙登禹昨請進駐花蓋山  
【平二十日電】秦德純將軍，昨日向何應欽請示，關於方吉仍在獨石口一事。趙登禹將軍昨日亦請示進駐花蓋山。目前局勢緊張，各方正密切關注事態發展。

### 林主席

## 昨遊崑山

【南京二十日電】林主席昨日遊崑山，並視察當地建設。主席在崑期間，曾與當地官員會談，並參觀了多處名勝古蹟。主席對崑山之風景及建設表示讚賞。

### 孫傳芳

## 昨遊佛敎

【平二十日電】孫傳芳將軍昨日遊佛敎，並參觀了當地寺廟。孫氏對佛敎文化表示尊重，並與僧侶進行了交流。

### 西南各中委

## 將提議五全會展期

【南京二十日電】西南各中委，將提議五全會展期。理由為目前局勢尚不穩定，需要更多時間進行準備。此舉引起各方關注，認為應慎重考慮。

### 豐沛兩縣

## 擬武裝掘壩

【平二十日電】豐沛兩縣，擬武裝掘壩，以資防禦。此舉旨在加強地方自衛能力，防止敵特滲透。目前正積極籌備中。

### 邊疆視察記

由蘭州飛抵迪化  
【平二十日電】邊疆視察團，由蘭州飛抵迪化。視察團此行旨在瞭解邊疆實情，並促進地方建設。目前已在迪化停留，並展開工作。

### 閩北共匪全線崩潰

分向邵武沙縣永安逃竄  
十九路軍正分途追擊中  
【平二十日電】閩北共匪，全線崩潰，分向邵武沙縣永安逃竄。十九路軍正分途追擊中。此役標誌著閩北共匪勢力的瓦解。

### 謝剛哲

## 過濟赴京

【平二十日電】謝剛哲，過濟赴京。據悉，謝氏此行係向中央報告地方工作，並商討重要政務。

### 歡迎孫桐崗

【平二十日電】各界歡迎孫桐崗。孫氏此次來平，受到各界熱烈歡迎，並對其為地方建設所做的貢獻表示敬意。

### 簡電

【平二十日電】簡電：各地新聞簡要。包括地方建設進展、民生改善情況等。

### 天津日軍

## 發現古物

【天津二十日電】天津日軍，發現古物。據悉，在近日之軍事行動中，發現了多件具有歷史價值的古物。

### 戰區衛生隊

【平二十日電】戰區衛生隊，今日出發。該隊將前往前方戰場，為傷兵提供醫療服務。

### 改裝新織機

【平二十日電】改裝新織機，提高生產效率。工廠正積極進行技術改造，以期提升產品質量。

### 電陳儀琳

【平二十日電】電陳儀琳，商討要務。雙方就當前局勢及應對策略進行了深入交流。

### 津航政局

【平二十日電】津航政局，今日開會。會議討論了當前航空運輸及安全管理事宜。

### 實成紗廠

【平二十日電】實成紗廠，今日停工。因設備維修，該廠決定暫停生產一天。

### 有卅一單位

## 全運會參加者

【平二十日電】全運會參加者，有卅一單位。各單位正積極準備，爭取在比賽中取得好成績。

### 電陳儀琳

【平二十日電】電陳儀琳，商討要務。雙方就當前局勢及應對策略進行了深入交流。

### 津航政局

【平二十日電】津航政局，今日開會。會議討論了當前航空運輸及安全管理事宜。

### 實成紗廠

【平二十日電】實成紗廠，今日停工。因設備維修，該廠決定暫停生產一天。



日隆相荒木  
迫現閣斷行黷武策

明年海陸軍預算達八億元

A black and white portrait of a man with a beard and mustache, wearing a dark jacket. The image is grainy and appears to be a reproduction from a newspaper or magazine.

機遇示會晤前藏爲此款處之，方其度與  
之遊以見，相相往後，理政但而舊會內  
主各臣，需需自特通，策自新起見國  
張者軍而東以相言之爲陸類策者陸特，關  
爲首當一當的，數海國京，軍能按同係  
初趨重爲十九以，年軍海十放度陸時  
1 奪部二六者非然同共計二特面以者，所相內  
主協協三慮當荒之達創日而言，相相內  
義成續新年，時木繼入之新樹，故提亦容  
之，聯爲即國陸總德立聯則立一將頗爲  
首關十電爲其防相軍元實國不較之向爲  
相於二電爲標政提九策之，策問人具齊廣  
及國日爲之治出日，鉅以高爲其士體藏泛  
海防開打國的艦既此現現籌爲，案首，  
農，議開國解大新額，下藏一超多，相故  
南財非議國大新額而國相義國義國義國  
相政會常策，要相之以際際，或陸正正  
均，時爲亦求，國一情京而政軍軍軍軍  
大思更局中更有之說防九勢，促黨爲部部  
表想順心當部以費之以二同內面部部  
贊，次活，常部軍，六言時現今從從  
同款與運作難與立與年，就開，采採一  
，育育之重關財國財爲實來實，有究究  
陸等相荒要，政防政財爲實來實，有究究  
相之，木協結因當爲如何不度之，取求國  
日國大陸陸陸陸陸陸陸陸陸陸陸陸陸  
內藏內藏內藏內藏內藏內藏內藏內藏  
將，海，海，海，海，海，海，海，海，海，海，  
順前相前相前相前相前相前相前相  
次於，既其其其其其其其其其其其其  
其算其算其算其算其算其算其算其  
員成處處處處處處處處處處處處處  
作主，會橋  
同張，相

定旬日內即動員進剿

田頌堯，迄未得逞，遠道傳聞，

# 冀監委例會

欲中二事未候候，某特定森李調搶匪惟數萬  
乘機十結一得乘中即，劉命則部其所欲實到籌自  
飛明四上透機可謂湘，匪全相都，至兵島地雖  
進合軍後路，進明動劃昨，實體羅六人南兩地雖  
攻邊將，一原政令安，日軍國施將澤旅民部仍方  
行領收蒸屯，安，軍區會辦將州，給縣有：○  
以如編電公以插三士，法通各鄂紛城續平保備  
前至何希次防，十，旅，軍對楚拔南劉江匪凡  
緞川處已悉：範湖北四已平請，族侯散對，將軍額  
北留號，西北軍配已平請，族侯散對，將軍額  
範赤，緒前密赤將備省各請增部，祿亦頭柳  
府匪歷，：，任匪就將軍對劉江匪凡  
密壓候惟戰，芝堡仍轄鄉振湘，旅湘正由署開  
核學文執如席馬該審，核各縣，黨部報銷  
向校台，情復履慰，會昨日（十二）翼監委會  
一圖，情復踴切出會，青靈旋形，新，席議  
提擬山印即，斯，齊者應舉報經縣誌並報紀檣雁平  
准辦縣誌並報紀檣雁平推辦縣誌並報紀檣雁平  
核費部各週上表鈐，新第翼監委會  
館報，提內次受胡夢王十五，報：到鑒，華任王五  
案銷呈案收決刺麥王十五，報：到鑒，華任王五  
（經民重案行，民次為  
決案重案，肅去，為

黃監委例會

源誰善合  
日，則備議  
一特務決定  
期速具體  
湘底計劃  
叩職於計  
除旬，分  
真，以配  
員（十勳兵  
一員局

王卡爾，十二月廿九時由瑞典  
【青島電】定今晚赴滬轉  
昨遊勞山

美表示非有必要决不干涉

古巴新閣組織中

吏順國 式人友日干利路九之名 薩西此並俄  
 書 之不宜登涉聖人般泊 文 西此之其  
 陸 馬帝排根表也之省 古 塞國巴美大  
 三致央中根根宜 情情信 海軍 號聞國巴美大  
 十現總社主美於言古威美巴巴 西十民軍僑使  
 六屆統給裔巴人 巴 國民巴海而 號四第又爾  
 小時民拿語維絕有總不恐殊者 載口 百華斯與  
 內旅日十 反反對系統損爲 隊 有極大員會十  
 館以二 對自人馬輕審盜今 隊 有極大員會十  
 政之哀日 種由顧丁作拉惹其 兵兵戰現生春  
 與之路府 各 武 三軍九之戰者時路  
 府官美透 方吾國今力美但十艦百掩密居解 遊  
 無現業府國官 國 及之 機展中 全電 妥協  
 涉其巴是否有以府華樂言斥官入旅旅工能國中  
 之難明否認人至今盛入 後內中鑛原工民央  
 之維自能承認忍日盛入 傳傳傳 中鑛原 旅社  
 安宜維古羅對十國說彼有但軍 之 旅社  
 惟定有秩新福盛機日旅社欲文門之料經旅投  
 絕對如序政處之合招人招 外舉不爲十  
 絕力而府官處方來 將美通兵馬入備無十  
 巴 巴定 謂之巴電 來國告士親將 人日日  
 必則政 視 局 國干國友有但何忽路  
 要決府此該美白面 槍涉人 營城候然透

京滬津新聞界已同意  
京方作免商準備事

平記者公會今日計

內黨隊，宴元  
大部新於內沖  
甘秘會聯際十  
光書審辦部倫  
長備就及十二  
外，補赴日中  
部外事，都日  
司次南商中央  
可下訪，計開七  
長向到參代社  
朱錫中，加時代  
爲錫中，到時代  
翔，央國大遊邵

準證界會戈決并論海  
備團辦公定通推日  
中，體就振電中派報上  
至署託表京官代上海  
報，書出津稅密加  
告交席新聞國二日中央  
及京由不滬提益新年社  
提公不滬提益新年社  
案振津日議出開明電  
亦以新報公諸會會上  
在資閱公席，議上

德具因議席央聞  
里意見聞已，駐談  
書倉一津款，津  
運，卒致新紀錄三  
將過邊外方專  
中由，公提事  
央各所十，平振議電  
轉分提日就請  
寫別案集近以際  
馬堪，集出中新

日，義多，旗，德信吾宣司，  
，詳行王，嘉，會長外交  
本至加權懷，及秘書長  
西政府班市九討備武烈周新開  
派代召時消等享邦開方風約  
代表息半始，席應，代科員與  
一縣國本放方分開陳劉老新  
擬近抵一縣國本放方分開陳劉老新  
出推人派際年  
席中，出推人派際年  
對席中，出推人派際年  
京外京外  
會公並社通，會十七  
之會費莊兩新

界，防部便報告徵歐地間，日，多，旗，德信吾宣司，  
連員委轉告定本市記新聞亦政西，至加權懷，及秘書長  
行人負責交提今省者聞亦政西，至加權懷，及秘書長  
行，即董備出案新界戈應府班市九討備武烈周新開  
復昨日黨備及開關公團派代召時消等享邦開方風約  
，加聯昨代應會界振置代表召息半始，席應，代科員與  
以討合夜復提討意見就近抵一縣國本放方分開陳劉老新  
以懲罰北出查，出推人派際年  
理多北出查，各對記者席中，出推人派際年  
云見新，又事大者，京外京外  
意新聞，會公並社通，會十七  
見聞，當以之會費莊兩新

已組查勘隊先勘路

鐵部決撥五萬元作

[illegible]

戰區商會代表昨請願結果圓滿

定期赴津請求免稅一

# 第一章 回教即回

天方至聖實錄所附載之回西而東也

不教穆。俗附福不不幾只，者是如方生音奉。他  
知者士情色以，親觀吾知如天何得也。不者劉國云。  
其也，真判明是以兩聖回率人也，傳爲，奉，此  
從一善教人佛德手跡色福天不，萬做神須，止鴻：  
何而隨人魔徒叫排，，忠者物，弄難知書  
起處從，先傳福之方以以故不別皆是爲天曰有日  
堂始種天生之，曰接手面每奉奉是知佛，神一，  
稱方平之謬有恭背掩向敬一神生天，求曰：天  
吾之本歸回矣。禍其所以自敝佛生我天佛，憐  
吾爲德報回。福。天耳豈正是，養不，其國  
道回熟慈說。棲然謂，且其有故我致求誦他，  
之人，民云：後之曰日起數二所者做道音神人  
目，之。世拜求耳目，門心奉音，天府所

外字音古舌轉地不查顏美返一，稱今音義，教天國  
族足地今能其相回回方訓字此名不可相二至類方來  
素部縣所曉中成，古去也迴調罪不可近字宋來之，  
甚漢語無也也，徐之同，轉義一美知，無元似滑，譯  
裁莊則則，天諾名古稱雅不廢，也而謂天，譯說  
載莊於行刀則曰官之名繞同百吾，義，方則也乃，  
一言記怪舉其地，也大亦，之人或理學詩以，中  
而寧寧若義外渾，實不則其說不曰頗改人吾行因  
有文教也舊理還天皆也一包說也當回深爲大天之  
何日事，及又陽之未，括如也，昔者，回至方過  
中斷一大非二氣書其週迴計居邪沿回，務之詳解  
沿治用甘芳淺義，以回人循避回其也至，視回教，  
，於廟齋，事迴天爲格如音訓之稱，於聲回教，亦

共產法西

「決不許」

維也納十一日合衆電

吾人常欲與德國建立友誼  
此友誼，須爲榮譽者，否

價值矣，吾人希望在吾人

軍分會通知各軍具

具領通知各軍駐平辦事處  
手續，到會領發云

「承龍」有開玉贊昌角

縣長一通訊一漢  
昌氏，聞有調署寶本，查馬縣長到任，而處理政務。

下士匪滋擾於南，大部叩。

鹽店被罰

馬縣長離任，以到家，必係先自取

縣商會聯合會救村檢査私鹽，途中遭

而不治，殊其得罪於一而後言順，吾人須

內環護，中國之回而避諱之也，中國  
內典曰：身心形合得滯於一義，以丹

而成功者，莫各效徒散漫無紀

實屬忘功成行來之生，活習慣，雖亦

命，履至聖之真傳，乃不遇本然之  
極之清，性同無變及其未也，唯本然

正果，克登天闕，轉之義，由數說觀象，則統天括地，取原，身心之關合，付之本然，順命真世界大同，而人間

無不可也，第名正成一體者也。○未

無不可也，第名正成一體者也。一未



九六交易益顯清淡

前後僅銷二十一萬五千票面  
結果較前每萬回漲十二元半

北平證券交易所九六交易，自開盤以來，因受戰事影響，交易極為清淡。據統計，前後僅銷二十一萬五千票面，結果較前每萬回漲十二元半。此項漲勢，係因市場上流通之九六票面，多已到期，故市場上對九六票面之需求，較前為旺。此外，市場上對九六票面之信心，亦較前為穩。此項漲勢，對九六票面之價值，將有積極之影響。

標金市氣益疲

每條跌三元  
上海十二日市價

天津十二日市價

平滬外匯

商情簡報

小廣告

拍賣

出售

徵求

遺失

尋人

招租

尋狗

尋貓

大東書局發行  
兒童教育叢書  
兒童閱讀書報指導  
幼稚園和低年級溝通教學法

兒童研究  
課程中心  
復習教學法  
家庭教育法

小廣告  
拍賣  
出售  
徵求  
遺失  
尋人  
招租  
尋狗  
尋貓

天津糧市  
西河白米  
西河白米  
西河白米

開明書店印行  
開明活葉文選  
贈送優待券

復興小學各科教科書  
全國小學公鑒  
齊時教學法

宋哲元部長城血戰記  
第二十九軍長城血戰記

戒煙百補矮瓜精  
戒煙百補矮瓜精

肺癆特效新藥  
三那星  
SANOSIN



本市新聞

挽鮑聯會昨日會議

該會代表今日將再赴居仁堂

回教團體請行政院收回成命

魯災籌賑會

致電中央請援助

呈請行政院

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

請各行政機關

修訂組立法

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

瞬屆兩週年

各界舉行紀念會

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

昨通知各遺族具領

市府發軍警卹金

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

中途入醫院後逃脫

西裝客新奇騙術

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路

街中障礙物

市令修路







(No. 424)

世界上有許多人永遠生活在一個充滿了迷霧的圈子裏，有許多人永遠在那一個很小的圈子內迴旋着，看不到自己圈子以外的顏色，誰不透視自己圈子以內所發生的什麼變化。

就拿我的故鄉來說，以封建爲中心，及村鎮周圍幾千人口，就那麼懷着一個謎一樣的疑問活着而又活着，也懷着一個渺茫的希望活着而至於死去。王三老伯父親不能告訴王三老伯這謎識的究竟，王三老伯的子也不能實現王三老伯時代的希望。他們只知道自己圈子永遠是那末樣大，他們只知道自己的身上和心上永遠負着一重無名的壓迫，卻從不會知道這壓迫的由來和結果！

村上從前點着以某種植物爲燈心的桐油光，現在却換了罩着玻璃罩子的煤油燈。煤油燈說是從什麼外洋來的，一個燈殼就可照得滿屋宇通亮；而且在玻璃罩子的四面任憑你用什麼力量都難得吹滅。而且聽說縣城和省城裏還有不用自己裝油的電燈，這在沒有上過縣城的人，當然不會相信這種鬼話。村鎮的衙門裏從前都刻着大刀和戈矛，現在早就改了裝置着機關的槍砲。這東西的厲害連偏強的王三老伯都不免爲之驚嘆。村鎮的雜貨店裏，從前只有些落花生和土布，現在便有了王三老伯的祖父會經神秘地號爲無縫天衣的衛生褲和洋襪。這東西無論如何你看出一點針線的痕跡來。而且連人都變了呢！那裏爲古詩人所謂嘆的三寸金蓮，現在都成了須帶着光眼鏡才能看得出有點柳葉形故意的改組。而十五六歲的年輕姑娘，却分外不怕羞地任那兩隻一鵝腳板——長得同牧牛的男小夥子一樣粗大。那象徵着古風風韻的少女頭上的長髻，和婦人頭上的堆髻，現在都變成了使人太看不上眼的「瓜皮鶴」。然而這些變化是突然的，這些變化的開始不過在一百年以內。而過去，王三老伯的曾祖甚至王三老伯的開派祖宗——王三老伯曾經把一切藏在腦子裏的世襲的傳說翻閱過——都從沒有過這種突然的大變遷。這變遷是突然的，這變遷簡直充滿了不可了解、新奇的神秘！

紫  
珊

因為故鄉的夏，對於我具有無窮的眷戀，最深刻的印象；所以一到夏季，就使我特別容易回想起我的故鄉。風的吹，柳的動，蟬的鳴，蛙的叫，乃至望見將獵的夕日，聽見嘩嘩的流水，無一不能觸起我的懷鄉之感。

其餘都是澄清的像一面照人的鏡子。沒有像其他地方的河流的污濁，像黃泥湯一樣。農村的景色，從來不是住在都市的人們所能想像出來萬一葉的。蘆葦荒屋，建築在綠樹叢中一個青山的懷抱裏。前面是一片青蔥的田地，田邊的樹

我的故鄉是在遼寧省南部——  
個依山傍水的小小的農村裏。  
啊！提起山，我們那裏的山，  
都是披着蒼翠蔥蘢的一件嫩綠  
色的大衣，有時點綴上紅的，  
白的，粉的，各種各樣的花樹，  
從頂上還露出一點清秀可愛  
的峻拔的巖石；沒有像北平這  
裏的山的那樣光，亮得像和平  
頭一樣的確看水，還是很清秀  
很美麗的，在長着各種各樣松  
的田野的交錯間，一片河濱的  
白沙襯着一條玉帶，一片河濱  
，兩岸是用楊柳的籬笆夾攔起  
來；水除卻雨後暴漲是濁色外  
，一處便是白的泥沙，清的河流。  
「綠樹村邊合，青山郭外斜，  
孟浩然這詩，只算道及了一  
部。

住在農村家，到早晨，你不  
要貪圖着高眠不起。在屋子  
後面的靠着山根的林木裏，蟬  
的鳴，雞的叫，黃鶯的啼，這  
一片嘈雜而熱鬧的呼喚，使你  
是忍不住也就不能不起來。午  
你可以躲到濃  
的天氣熱了，你可以躲到濃  
的密黃瓜架下去吃黃瓜，澄清  
的溪流深處去洗澡。或是垂  
到高大的枝葉茂密的垂  
，受着微風來着涼意的浴

清宮雜記

燕市閨人

是河的流聲和山的歌聲，接到日裏的頂是一本陶淵明或是王摩詰的詩卷。柳條輕輕地拂着你的肩膀，微風慢慢地吻着你的衣袂，這是一個什麼樣的境地啊！晚間是月神所佈置的銀色的舞地，夜之蕭靜靜的打開了，山，屋宇，籬牆，樹木，禾稈，是最幽美的佈景。郊外的「兩部鼓吹」的鼙鼓和鑼石晚鐘裏的蟲聲成了悠揚的音樂。曉風徐徐地在打着拍子，被充着舞侶的人們，舞動，舞動！成天裏就過着這樣一個「世外桃源」般的世界！

在以前，一到暑假必然跑回故鄉，一到故鄉就陶醉於大自然的懷抱裏的我，在家裏，一逢着晴美的天氣，還有一些更有趣的事情，是釣魚和網魚。釣魚是在連綿的暴雨以後河

賜公王者，燕食四盒，果品宮女二名。十，「周歲」乾（乾果，即連子等類）四盒。隆朝，皇外孫周歲，帝后皆。賜小京者，計彩冠一頂，親臨公主府，將御賜玩物陳冠之式，若夏日則為堆紗妝嵌於桌上。帝抱幼兒（生女則珠寶袖繡帽，冬日則為染貂后抱之）使隨意漫取玩物一皮匣，依理賜金日；帶衣三件，以所取何物而定此孩將皮匣，在夏日為湖綢內衣，來之性習，其名曰「拿周兒藍宮袖袍一，石青宮袖褂一」。嘉慶以後，則帝后不復；冬日則袖棉襖一，藍緞棉袍一，石青緞棉褂一，縐三行之。或抱孩入宮舉行拿週兒，莊嚴模一，白紡絲襪一禮。拿週時所賜之物品，計雙袖襪一；靴二雙，計按南唐戲劇一台，筵宴六十桌花絨鞋一，緞鞋一；杭綢四，公主朝衣冠各一件，帽一，銀緞四端，金緞四端，杭乘，蓋一柄；賜福朝衣冠綾四端，紡絲四端；金銀五各一件，馬六乘；賜開盟之十男，銀簪百兩。若所生為父，賜朝衣冠各一件，杖各一，若所生為女，賜朝衣冠各一件，由柄，緩轡（夏則涼轡，冬則武備院附簪造；若所生為女乘；開外孫頭金匙六對，孩，則無架鞍，而改給七寶鳳尾金匙六對，五福捧壽銀花籃一架。九，「百祿」百，例十二對，五福捧壽銀六

還鄉雜記

（七）勤難

(十七) 雨途 博齋表叔解餽飯，紹員表叔邀午餐，無聊應酬，頗以爲苦。午飯人情美意，亦不便拒絕。午醫呢。至萊山，嫺老僕先歸。兄河北赴趙，三家信帶，適子寬外，妻歸。二姊抱英兒送至中門。行至此草莊西北，已雲霧密佈，兄以大連船，不相而過，道子寬亦別有所思歟？

長篇  
小說  
破碎山河

(62)

落拓生撰

舜笙乍聞是什麼事情。父親機械的用手撫着他的仁丹式鬍子，低聲說道：「事情這麼做，本來不很關到，但也爲的是你們。那天趙科長來抽大煙時，不是說斷絃未續麼？」舜笙指着道：「噢！你老就去相信他那一套！」他老婆在他的家鄉裏，誰知道他的絃是斷了沒有？依我看來，恐怕根本就沒有這回事。」父親好像未聽見舜笙的駁語似的，接着說下去：「我打算託個媒人把麗笙嫁給他作填房，這麼一來，第一也是你的事情不成問題；第二是減去了麗笙這孩子的念書費，家裏也可以寬裕些；並且也可以減少些家裏的爭吵。麗笙是庶出，就是做小也不算太丟臉，何況名義上還是續絃？這件事對各方面都有益，只怕你二姑娘不願意。」舜笙聽了這些話，起初想到把花枝一般的麗笙嫁給年將半百，鬍鬚滿嘴的趙伯春，似乎是絕對不應該；但後來一想到自己的出路，和家庭間的情形，便默然地似乎和他父親表示同意了。然而這樣一來，不就等於自己坑害了這個年輕的姊妹麼？他沈吟了好一會，心裏總覺得有點難過。這晚上，老爺被例光臨了二姑娘的臥房，把麗笙趕了出來，無奈只得尋找三姑娘去一起住。舜笙趁機會，也就鑽到三姑娘的 upstairs 裏來，三個人有說有笑，一直談到過了半夜。等到舜笙歸去睡覺時，月影已經斑斑地洒滿紗窗了。

過不了多時，省城裏廣播着趙家和劉家結好的傳說；接着舜笙被任爲民政廳二等科員的消息，也透露出來。正當舜笙與高采烈地在家裏等候着委任狀的時候，他忽然接到陳醉雲從北平寄來的一封信，內容是如此的：

（未完）

## 小兒夜啼

### 治療何如

貼天皇皇地皇皇或以危言妄譏驚嚇小兒皆屬腐敗不良之辦法須知小兒啼哭必有原因如腹飢口渴衣履不平貼或太緊針刺或皮膚痛癢均是苟貼一於此則其啼哭不眠當痛因食積腹風腹痛所致但服藥孩自因藥片一兩劑便可告瘳此藥片治療此類疾病與其他兒科常症普天下父母皆羨其奇功如大連西崗平



和街四十八號康君道忱即其一矣  
康君書云「小女英子現年二歲生三月時因腸胃失序體弱多病夜時啼哭後投授以嬰孩自己藥片數次夜間遂能安睡體亦活潑自是常以此片為彼良友身體乃轉康強故特奉照申謝也」  
嬰孩自己藥片各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號康廉士醫生藥局購備每瓶七角六瓶三元五角郵費不取

我自己服用韋廉士  
醫生紅色補丸並以  
此丸為病家處方



痛至補爲介稱病精和士  
 需丸在章君紹此心家用而醫  
 痛瘋在丸最一以眞處恍以効生  
 果也補脚生廉士仲方惚治紅性  
 局購劑肌益療神生方神鄙人補  
 備各候肌益療神生方神鄙人補  
 每瓶大均症能虧損以及其  
 瓶復瘦血經色世  
 大房健神能虧損以及其  
 洋有損面馳名  
 元一顧無血  
 五售出此  
 角丸色  
 六必世  
 瓶向界  
 大得五十  
 洋滿餘  
 大上癢年  
 洋意瘡  
 八海瘡治  
 元大婦愈  
 西效科無  
 路四特數  
 中果症之  
 國如皆以  
 境其他  
 內號此  
 一號以  
 號萬弱  
 力已化  
 取廉人  
 生醫得  
 之君  
 生之苟  
 生之良

程里鳴醫師自療神經衰弱

1

程星鳴

醫生玉照



A black and white portrait of a man with short, dark hair, wearing a high-collared jacket. The portrait is framed by a simple border. To the right of the portrait is the name '程星鳴' (Cheng Xingming) in vertical Chinese characters. To the left is the text '醫生玉照' (Portrait of the Doctor) also in vertical Chinese characters.

以及其因血衰而起各症之神藥蓋此丸之功  
名世五十餘年治愈無數血虧弱消化不良  
無色山嵐瘴癘婦科諸症皆以此也昔君苟  
出此丸必得滿意之效果如其他號萬人已得  
五角或六瓶大洋八元中國境內郵力廉士醫  
生

請吸

金頭華芳牌



The illustration shows a cylindrical cigarette pack and a single cigarette. The pack is labeled 'BELLE OF CHINA' at the top and 'GOLD TIPPED SPECIALS' at the bottom, featuring a portrait of a woman in a decorative frame. The cigarette is long and slender, with a filter that also displays the 'BELLE OF CHINA' branding and 'SPECIAL' text.